# Priručnik za instalaciju

10" TABLET U INTEGRIRANOM KUĆIŠTU + TERMO PISAČ 58 mm + LICENCA





Lijeva prazna stranica

# Sadržaj pakiranja





Blagajna s integriranom aplikacijom Fiskal1

Termo

Bre somewhere end the edge of the source of

Quick

auide



Napajanje za priključak blagajne na električnu utičnicu (230 V)



Kabel napajanja za spajanje pisača na električnu utičnicu (230 V)



USB kabel s priključcima USB tip A i USB tip B

# Postupak spajanja

Izvadite sve dijelove Fiskal1 blagajne iz ambalaže.



Priključite kabel za napajanje u konektor napajanja na dnu stražnje strane toplinskog pisača.

Uključite napajanja u električnu utičnicu sa prenaponskom zaštitom. Ovo je način na koji ste dovršili spajanje sustava i može ga pokrenuti.

## **10" TABLET U INTEGRIRANOM KUĆIŠTU**



#### Tablet Android OS 6.0, 10"

CPU: Quad-core, 1GHz RAM: 1 GB DDR3 Disk: SSD 8 GB Zaslon: Zaslon osjetljiv na dodir, kapacitivni Rezolucija: 1280\*800 px Spajanje na Internet: 4 G Potrošnja: manje od 10W Radna temperatura: 0-40 °C Relativna vlažnost: 20-80%

#### Upozorenje

Tablet je predviđen za rad sa Fiskal1 programom i nije dozvoljeno instalirati i dodavati druge aplikacije jer se gubi jamstvo.

Otvaranje ili pokušaj rastavljanja kućišta uređaja poništava pravo na jamstvo.

U slučaju potrebe za popravkom ili servisiranjem obratiti se ovlaštenom servisu. U slučaju pokušaja popravka od strane neovlaštene osobe, poništit će se pravo na jamstvo za uređaj.

#### Napomena prije uporabe

Baterija je prazna i treba ju prije uporabe napuniti. Molimo prije uporabe pročitati upute. Nepridržavanje uputa iz ovog priručnika može biti opasno po zdravlje ili može biti protuzakonito.

#### Sigurnost

- Uređaj je dizajniran za rad na bateriju i strujni punjač.
- Korištenje uređaja na drugi način osim opisanog u ovom priručniku može biti opasno, a u slučaju nepridržavanja uputa izgubit će se pravo na jamstvo.
- Punjač za baterije treba spojiti na izvor napajanja koji je u skladu sa strujnim specifikacijama.
- Ako sumnjate da izvor napajanja nije u skladu sa specifikacijama, zatražite pomoć od kvalificiranog električara.
- · Uređaj nije vodootporan.
- Uređaj držati na suhom mjestu, zaštićenom od vlage.
- Uređaj ne izlagati utjecaju visoke i niske temperature, prašine, pijeska, ne izlagati ga udarcima, bacati, jer to može oštetiti uređaj ili njegove komponente.
- Ne ostavljati uređaj u vozilu ili na mjestima gdje temperatura prelazi 50°C.
- Ne koristiti ovu opremu u zrakoplovu i na mjestima gdje nije dopušteno koristiti opremu koja može emitirati elektromagnetska zračenja, kao što su npr. bolnice, benzinske postaje, skladišta eksploziva i slično. Nepoštivanje ovih pravila može dovesti do požara ili eksplozije.
- Ne koristiti uređaj tijekom vožnje.
- Ne koristiti uređaj u blizini jakih elektromagnetskih izvora, kao što su mikroval- ne pećnice, zvučnici, TV i radio.
- Koristiti samo originalnu dodatnu opremu ili pribor.

## **Umetanje SIM kartice**

#### Ispravno umetanje

Umetnite SIM karticu u utor na stražnjoj strani blagajne. Nakon umetanja, ikona za 4G mrežu pojavljuje se u brzom izborniku.

#### VAŽNO

Odrezani rub kartice ide prema van, a priključci su okrenuti prema dolje. Neispravno umetanje SIM kartice može oštetiti uređaj.



## Važne napomene o sigurnosti

Pažljivo pročitajte upute kako biste uređaj ispravno koristili, i pospremite ih za buduću upotrebu. Ukoliko nekome date (prodate) uređaj, molimo priložite i svu dokumentaciju, uključujući ove upute za uporabu.

S obzirom da je uređaj u trajnom razvoju, upute za upotrebu neće uvijek odgovarati trenutnoj verziji vašeg uređaja. Idite na adresu http://www.vipnet.hr.za.više informacija i ažuriranu verziju Korisničkog prinučnika

Zadržavamo pravo izmjena bez prethodne najave.

Preporučamo napraviti kopiju važnih podataka. Distributer i prodavač ne preuzimaju odgovornost za gubitak podataka.

## Opće upute o sigurnosti

- · Pročitati ovaj priručnik s uputama. Slijediti upute u ovom priručniku.
- Obratiti pozornost na upozorenja.
- Pridržavati se svih uputa.
- Koristiti samo pribor i dodatnu opremu koju preporuča proizvođač.
- · Ne stavljati izvore otvorenog plamena na uređaj, npr. goruće svijeće.
- Uređaj koristiti u umjerenoj klimi.
- Proizvođač i distributer uređaja ne preuzimaju nikakvu odgovornost za bio kakvu izravnu ili neizravnu štetu nastalu zbog nepridržavanja uputa za instalaciju, namještanje, uporabu, održavanje ili čišćenje uređaja kako je opisano u uputama.
- Uređaj zaštititi od padova, kapanja vode, udaraca, drmanja, vibriranja, vlage i prašine.
- Ne koristiti pretjeranu silu/pritisak prilikom rukovanja uređajem, posebno na tipke, priključke i ostale površine.
- Prije nego djeci date uređaj u ruke, upoznajte ih s ispravnom i sigurnom upotrebom uređaja, sukladno njihovoj dobi.

## Praktična uporaba

- Uređaj zaštititi od padova i udaraca te od tupih ili oštrih predmeta. Ovisno i načinu na koji obično koristite uređaj, koristiti kućište/poklopac odgovarajuće čvrstoće.
- · Zaštititi zaslon osjetljiv na dodir od ogrebotina i prevelikog pritiska.
- Instalirati samo softver dok je uredaj spojen na napajanje. Tako ćete spriječiti potencijalne greške ili oštećenja prilikom instalacije, kao posljedice neispravne instalacije zbog slabog izvora napajanja.
- Ne koristiti radio funkciju uréđaja (Wi-Fi, itd.), ili u potpunosti isključiti uređaj na mjestima gdje se to nalaže općim ili posebnim zahtjevima, npr. u zrakoplovima ili za vrijeme operacija.
- Ako koristite medicinska pomagala (pejsmejkere, slušna pomagala), informirati se o mogućim ograničenjima koja se odnose na rad elektroničke opreme u njihovoj blizini te prilagoditi način rada tableta ako je potrebno.
- U slučaju problema s radom uređaja, napuniti baterije do kraja i vratiti tvorničke postavke.
   Pozor: Vraćanje tvorničkih postavki izbrisat će sve vaše osobne podatke, račune, instalirane aplikacije i vratiti sustav u stanje u kojem je izašao iz tvornice.

## Sigurnost pri rukovanju

- Uređaj instalirati prema navedenim uputama.
- Uređaj ne izlagati utjecaju direktnog sunčeva svjetla ili blizu drugih izvora topline, poput grijalica, izmjenjivača topline, štednjaka ili drugih uređaja koji proizvode toplinu (uključujući pojačala). Visoke temperature skratit će vijek trajanja elektroničkih komponenti u uređaju. Ne držati uređaj u blizinu otvorenog plamena.
- Uređaj ne izlagati kapanju ili tekućoj vodi i ne stavljati na njega predmete napunjene vodom, npr. vaze. Uređaj zaštititi od kiše, prskanja ili kontakta s drugim tekućinama, ne ostavljati ili instalirati uređaj na otvorenom. Ne koristiti uređaj na otvorenom. Nepridržavanje uputa predstavlja rizik od strujnog udara ili požara.
- Uređaj ne koristiti u blizini vode.
- Prije ukopčavanja uređaja u zidnu utičnicu, provjeriti odgovara li napon naveden na naljepnici uređaja i njegovom adapteru naponu u vašoj zidnoj utičnici.
- Ne gaziti po kabelu niti stavljati na njega nikakve teške predmete, posebno kod utikača, naponske utičnice i na ulazu u uređaj ili adapter. Utikač (adapter) se koristi za isključivanje i mora biti lako dostupan.
- Uvijek iskopčati utikač (adapter) iz utičnice prije iskopčavanja kabela iz stražnjeg dijela uređaja.
- Uređaj iskopčati iz utičnice tijekom oluje ili ako se ne koristi dulje vrijeme.
- Izbjegavati pomicanje uređaja iz toplog okruženja u hladno i obratno, ili kada koristite uređaj u vrlo vlažnom okruženju. Vlaga se može kondenzirati na nekim komponentama unutar uređaja i uređaj može privremeno prestati raditi. Ako se to dogodi, uređaj ostaviti na toplom i prozračnom prostoru te pričekati 1 - 2 sata dok vlaga ne ispari, te se uređaj može ponovno koristiti. Oprezno rukovati uređajem, posebno tijekom prve upotrebe odmah nakon kupnje tijekom hladnog doba godine.

- 4
- Ne koristiti uređaj za vrijeme aktivnosti koje zahtijevaju koncentraciju, na primjer za vrijeme vožnje, hodanja po
  pješačkim stazama i drugim mjestima za kretanje (ceste, željezničke rute, pokretne stepenice itd.), ili za vrijeme
  rada s alatima koji mogu prouzročiti ozljede.
- Za maksimalan životno vijek baterije, potpuno napunite baterije ako uređaj nećete koristiti dulje vremensko razdoblje.
- Proizvođač i prodavač ne preuzimaju nikakvu odgovornost za bilo kakvu izravnu i neizravnu štetu nastalu nepridržavanjem uputa za postavljanje, namještanje, upotrebu, servisiranje ili čišćenje ovog uređaja kako je opisano u ovim uputama.
- Uređaj zaštititi od udaraca, padova, protresanja i vibracija, vlage i prašine.

## Popravci i održavanje

- Kako biste spriječili nastanak ozljeda uslijed električnog udara ili požara, ne vaditi uređaj iz kućišta korisnik ne smije popravljati ili mijenjati nikakve dijelove iznutra bez odgovarajuće opreme i stručnosti. Ukoliko je potreban popravak ili izmjena, odnijeti ga u ovlašteni servisni centar.
- Stare baterije zamijeniti u profesionalnom servisnom centru kako bi održali potpunu funkcionalnost uređaja i zbog ekološkog odlaganja starih dijelova.
- U slučaju bilo kakvih neobičnih pojava tijekom korištenja uređaja, npr. miris zapaljenja izolacije ili ukoliko dim izlazi iz uređaja, odmah ga isključiti, iskopčati iz napona i ne koristiti dok ga ne pregledaju zaposlenici ovlaštenog servisnog centra.
- Popravak smiju izvoditi samo kvalificirane osobe. Popravci su potrebni u slučaju bilo kakvog oštećenja uređaja, na
  primjer oštećenja kabela, ako je tekućina ušla u uređaj, strana tijela, izložen je kiši ili vlazi, ako ne radi uobičajeno ili
  je pretrpio pad.
- Prije čišćenja, nošenja, vađenja SIM kartice iz uređaja ili održavanja, iskopčati utikač (adapter) iz utičnice.
- Napraviti kopiju podataka prije bilo kakve intervencije (održavanja itd.).
- Uređaj čistiti isključivo suhom krpom.
- Za čišćenje ne koristiti benzin, razrjeđivače, ili druga otapala s abrazivnim sastojcima, metalnu vunu ili spužve s metalnom vunom.

#### Napomene za USB konektor:

USB flash memorija mora biti direktno povezana s uređajem. Kako bi izbjegli neuspjeli prijenos podataka ili smetnje ne koristiti USB produžne kablove. Ako je uređaj bio izložen elektrostatičkom pražnjenju to može utjecati na njegov rad i potrebno ga je resetirati.

Prije uporabe USB flash uređaja provjeriti njegovu povezanost s uređajem i brzinu očitavanja i upisa. Koristite FAT32 sustav datoteka, jednu particiju, bez zaštite. Ako upis i učitavanje na USB flash disku nije kontinuirano, mogu se pojaviti nepoželjni efekti poput djelomičnog gubitka slike (izobličenje/kvadratići na ekranu) ili potpuni gubitak slike, oštećenje zvuka, i u ekstremnim slučajevima uređaj prestaje raditi.

Neobično ponašanje flash uređaja, ili prisutnost virusa ili drugog štetnog softvera ometat će rad funkcija uređaja te ga je potrebno ponovno pokrenuti.

Mobiteli te drugi uređaji NE SMIJU se puniti na USB HUB-u. USB konektori na stražnjoj strani uređaja služe isključivo za spajanje certificiranih uređaja (printer, čitač kartica) te USB sticka za pravljenje rezervne kopije,

USB priključak je standardni tip priključka i ne može napajati USB uređaj visokom snagom napajanja (npr. HDD hard diskovi). Koristite uređaje sa samostalnim izvorima napajanja i napajajte ih iz njih.

Uređaj je osmišljen za maksimalnu kompatibilnost s većinom flash uređaja. Zbog raznolikog asortimana dostupnih USB uređaja na tržištu nije moguće jamčiti kompatibilnost uređaja sa svim USB uređajima. U slučaju poteškoća pokušajte formatirati USB flash uređaj direktno na uređaju. Ako su poteškoće i dalje prisutne, pokušajte s drugim flash uređajem.

# Uvod u Fiskal1 blagajnu

Fiskal1 je rješenje na Android platformi, koje sadrži sve komponente potrebne za rad blagajne i fiskalizaciju (osim internetskoga priključka, kojega osigurava sam korisnik). Ova fiskalna blagajna je jednostavna i vrlo praktična za čestu uporabu. Uz najpovoljniju cijenu, Fiskal1 svojim korisnicima nudi podršku te automatsku nadogradnju programa (primjerice, kod mogućih izmjena zakonskih odredbi i sl.)

Upute za korištenje opisuju sve radnje koje je potrebno izvesti u programu za cjelokupno vođenje poslovanja objekta (od prijave u program, unosa robe, izdavanja računa, podešavanja postavki, pregleda statistika, ispisa izvještaja itd.) Za uspješno razumijevanje korisničkih uputa korisnik treba imati osnovno znanje upotrebe računala.

Program je podijeljen u tri cjeline:

- administracija;
- podešavanje i
- izdavanje računa.

Svaka cjelina obrađena je u posebnom poglavlju s opisom pojedinih funkcija.

## Pojašnjenje osnovnih tipki i izbornika

#### Tipke tableta



# Osnovni rad

#### Uključivanje uređaja

• Pritisnuti i držati tipku za uključivanje dok se tablet ne uključi. Trajat će nekoliko sekundi da zasvijetli zaslon.

#### Isključivanje uređaja

- Pritisnuti i držati tipku za uključivanje/isključivanje oko 3 sekunde dok se ne pojave opcije, odabrati "Power off" (isključivanje) za isključivanje uređaja.
- Pritisnuti i držati tipku za uključivanje/isključivanje oko 10 sekundi za isključivanje uređaja.

#### Stand-by način rada

Jednom pritisnuti tipku za uključivanje / isključivanje da se zaslon ugasi i uđe u stanje pripravnosti.
 Napomena: Kada se ne koristi, uređaj će automatski preći u stanje pripravnosti. Jednom pritisnuti tipku za uključivanje da se probudi.

#### Ponovno pokretanje

- Pritisnuti i držati tipku za uključivanje/isključivanje oko 3 sekunde dok se ne pojave opcije, odabrati "Restart" za ponovno pokretanje uređaja.
- Kada je uređaj zamrznut, pritisnuti i držati tipku za uključivanje oko 10 sekundi za isključivanje uređaja. Zatim pritisnuti tipku za uključivanje za ponovno uključivanje.

## Početni zaslon

Uređaj ima početni zaslon s dvije stranice, što daje više prostora za dodavanje omiljenih aplikacija i mapa, a sve je dostupno jednim dodirom. Za kretanje s jednog zaslona na drugi, klizno ići prstom ulijevo ili udesno.

## Zaključavanje/otključavanje zaslona

Kada se uređaj uključi, početno sučelje prikazuje zaključani zaslon kao zadanu postavku. Klizno pomaknuti prstom prema gore za otključavanje zaslona.

### Vaši početni zasloni

Nakon što dovršite postavljanje uređaja, prvi put se pojavi početni zaslon. Ovdje možete dodavati ikone aplikacija i widgete (da možete baciti pogled i pregledati najvažnije informacije neke aplikacije) na svojim početnim zaslonima.

- · Za kretanje po početnim zaslonima preći prstom ulijevo ili udesno.
- · Za pregled obavijesti jednim prstom prijeći od vrha zaslona.
- Za otvaranje brzih postavki i često korištenih postavki, dvaput jednim prstom prijeći prema dolje od vrha zaslona ili jednom s dva prsta.
- Za otvaranje postavki , s dva prsta prijeći od vrha zaslona prema dolje na bilo kojem zaslonu, zatim dodirnuti ikonu postavki , u gornjem desnom dijelu zaslona

#### Traka stanja

Traka stanja nalazi se na samom vrhu zaslona. S desne strane možete vidjeti jačinu Wi-Fi i mobilnog signala, napunjenost baterije i vrijeme. S lijeve strane možete vidjeti koje su vam aplikacije poslale obavijesti. Za pregled obavijesti koje odgovaraju ikonama na lijevoj strani, pređite jednim prstom prema dolje.

**SAVJET:** Jačina Wi-Fi i mobilnog signala navedeni su na vrhu zaslona, bijelim područjem u odgovarajućim ikonama. Za pregled ima li odabrana Wi-Fi mreža puni internetski priključak, otvoriti brze postavke prelazeći prstom prema dolje s vrha zaslona.

Određene se obavijesti mogu proširiti kako bi se prikazale dodatne informacije, kao što su pregledi e-pošte ili kalendarski događaji. Ona koja je na vrhu, može se proširiti kada je to moguće. Da biste proširili obavijest, postaviti prstom unutar nje i lagano prijeći prstom prema dolje. Za otvaranje povezane aplikacije, dodirnuti obavijest. Neke obavijesti također omogućuju poduzimanje određenih radnji dodirom na ikone unutar obavijesti. Npr. kalendarske obavijesti omogućuju odgodu (*Snooze* – podsjeti me kasnije) ili slanje e-pošte drugim gostima.

## Brze postavke

Koristiti Brze postavke za jednostavnu promjenu često korištenih postavki kao što je uključivanje Wi-Fi-ja. Za otvaranje Brzih postavki prijeći s dva prsta od vrha zaslona. Za promjenu postavke, dodirnuti ikonu.

- Svjetloća zaslona: Klizačem pomaknuti za povećanje ili smanjenje svjetloće zaslona.
- Wi-Fi mreža: Uključiti ili isključiti Wi-Fi 
   ili otvoriti izbornik s postavkama za Wi-Fi.
- Bluetooth postavke: Uključiti ili isključiti Bluetooth ili otvoriti izbornik s postavkama za Bluetooth.
- Ne ometaj: Uključiti ili isključiti Ne ometaj 2 za utišavanje uređaja da ne stvara zvuk ili vibraciju kada to ne želite.
- Mobilni podaci: Dodirnuti 🔟 za pregled uporabe mobilnih podataka, uključivanje ili isključivanje.
- Zrakoplovni način: Uključiti ili isključiti Zrakoplovni način
   Zrakoplovni način znači da se vaš telefon neće povezati s Wi-Fi mrežom ili mobilnim signalom čak i ako je dostupan.
- Automatsko zakretanje: Zaključavanje orijentacije uređaja Qu okomitom ili vodoravnom načinu rada.

Otvoriti izbornik s glavnim postavkama dodirom na **Postavke** 



#### Wi-Fi 💙

Da biste uključili Wi-Fi i povezali se s bežičnom mrežom:

- Dodirnuti Wi-Fi ikonu na traci za brze postavke da biste uključili/isključili Wi-Fi.
- Odabrati Postavke, dodirnuti prekidač pokraj Wi-Fi za uključivanje/isključivanje Wi-Fi-ja.
- Dodirnuti Wi-Fi mrežu za povezivanje. Ako je mreža koju ste odabrali osigurana, morate unijeti zaporku ili druge vierodajnice (možda ćete trebati kontaktirati mrežnog operatera za pojedinosti). Kada završite, dodirnuti Povezivanje.

Samo u Brzim postavkama bijela područja pokazivača Wi-Fi ili mobilnog signala označavaju jačinu signala uobičajene internetske veze.

# Upravljanje svojim postavkama



Postavke nadziru osnovne Android postavke za mreže, hardver, lokaciju, sigurnost, jezik, račune i još mnogo toga.

Najbrži način prilagodbe postavki sustava kojima često pristupate, kao što je Wi-Fi ili svjetloća, omogućuje se brzim postavkama.

Možete upravljati i mnogim drugim postavkama svog uređaja i računom tako da dvaput pređete prema dolje s vrha zaslona i dodirnete

Ovo su glavne vrste dostupnih postavki za uređaj ili račun. Kliknuti na veze da biste vidjeli povezane članke pomoći.

- Bežično povezivanje i mreže: Wi-Fi, Bluetooth, korištenje podataka i povezane postavke.
- Uređaj: zvuk, baterija, pohrana, spavanje i ostale postavke prikaza.
- Lokacija
- Sigurnost: zaporke i certifikati, zaključavanje zaslona i izvori instalacije aplikacije.
- Računi
- · Google: prilagodbe postavki za svoje Google račune i usluge, uključujući prijavu i upravljanje podacima
- · Jezik i unos
- · Sigurnosno kopiranje i resetiranje opcije
- Sustav: datum, vrijeme, dostupnost i informacije o uređaju.

#### Prikaz na zaslonu

Za promjenu postavki prikaza na uređaju:

- 1 lći na Postavke 💭 > Uređaj > Zaslon.
- 2 Odabrati neku od sljedećih postavki. Neke od tih postavki mogu se razlikovati ovisno o uređaju i verziji Androida. Sve može utjecati na trajanje baterije.
  - Razina osvjetljenja: Pomaknuti klizač 🐼 za prilagodbu razine svjetloće na uređaju.
  - Prilagodljiva svjetloća: Uključiti prilagodljivu svjetloću da se automatski optimizira razina svjetloće na uređaju na temelju raspoložive svjetlosti koja vas okružuje. Prilagodljiva svjetloća je uključena kao zadana postavka. Možete podešavati svjetloću prema potrebi.
  - Spavanje: Promijenite koliko dugo će zaslonu uređaja trebati da se ugasi (zacrni) kada ga ne koristite.

## Zvuk i obavijesti

Za promjenu postavki zvuka i obavijesti na uređaju, idite na Postavke 🔯 > Uređaj > Zvuk i obavijesti 🌲

## Osnove navigacije

Na dnu zaslona vašeg uređaja pronaći ćete navigacijsku traku sa sljedeća tri gumba:

#### Povratak

Otvara prethodni zaslon na kojem ste radili, čak iako ste bili u drugačijoj aplikaciji. Kad se jednom vratite na početni zaslon, ne možete se vraćati dalje od toga.

#### Početni zaslon

Povratak na početni zaslon. Za dobivanje prijedloga zasnovanih na zaslonu koji trenutačno promatrate, dodirnuti i držati ovu tipku.

#### Pregled

Otvara popis sličica zaslona s kojima ste nedavno radili. Da biste je otvorili, dodirnite je. Da biste uklonili zaslon s popisa, prijeđite prstom ulijevo ili udesno ili dodirnite X.

Neke aplikacije privremeno skrivaju ove gumbe ili ih pretvaraju u male točkice na istoj poziciji. Da biste ih vratili, dodirnite točke, dodirnite zaslon u sredini ili prijeđite prstom prema gore od dna.

# Uređivanje teksta

#### Korištenje tipkovnice

SAVJET: Za odabir jezika na tipkovnici, osim engleskog, ići na Postavke 🔹 > Osobne > Jezik i unos.

#### Unos i uređivanje teksta

Za unos teksta koristiti zaslonsku tipkovnicu.

#### Kilogram



Da se tipkovnica izgubi sa zaslona, dodirnuti tipku za povratak ispod nje.

Aplikacije automatski otvaraju tipkovnicu. Ako to nije slučaj, treba prvo dodirnuti gdje želite unijeti tekst.

#### Gdje želite upisati

· Dodirnuti kursor, zatim dodirnuti i povući karticu koja se nalazi ispod na novi položaj.

#### **Odabir teksta**

- Dodirnuti i držati ili dvaput dodirnuti unutar teksta.
- · Najbliža riječ se istakne, s karticom na svakom kraju odabira. Povući kartice za promjenu odabira.

#### Brisanje teksta

• Dodirnuti tipku Izbriši 🗶 za brisanje znakova ispred kursora ili odabranog teksta.

#### Upisivanje velikih slova

- Za prebacivanje velikih slova za jedno slovo dodirnuti Shift tipku jednom  $\stackrel{\frown}{\cong}$  .
- Možete također dodirnuti i držati tipku Shift 2 dok tipkate ili možete dodirnuti tipku 2 i klizno prijeći na drugu tipku.
- Kada otpustite tipku, ponovno se pojavljuju mala slova.

#### Uključivanje velikih slova

#### Promjena velikih slova riječi

- Ako želite brzu promjenu na velika slova za riječi koje ste već utipkali, odabrati i dodirnuti tipku Shift 6.
- · Imat ćete mogućnost započeti riječ velikim slovom ili cijelu riječ napisati velikim slovima.

#### Upisivanje simbola ili znaka

- Za prebacivanje na tipke za simbolima za jednu riječ, dodirnuti tipku za simbole 2123 jednom.
- Možete dodirnuti i zadržati tipku za simbole <sup>?123</sup> dok tipkate ili možete dodirnuti tipku za simbole <sup>?123</sup> i klizno prijeći na drugu tipku. Kada otpustite ovu tipku, ponovno će se pojaviti tipke za slova.

#### Prikaz više simbola i znakova

• Dodirnuti i zadržati simbole ili znakove da se dobiju znakovi s preglasima, naglascima ili dodatni simboli.

#### Izrezivanje, kopiranje, lijepljenje

 Odabrati tekst koji se želi izrezati ili kopirati. Zatim dodirnuti Izreži ili Kopiraj. Kada je tekst kopiran, dotaknuti gdje želite kopirati tekst i odabrati Zalijepi. Ako želite zamijeniti drugi tekst kopiranim, označiti tekst, zatim dodirnuti Zalijepi.

## Registracija

Provjeriti da je Fiskal1 blagajna spojena na Internet. Odabrati ikonu FreshAp.

Nakon pokretanje programa, čarobnjak će pokrenuti aktiviranje Fiskal1 blagajne. Tijekom aktivacije postavit ćete pristupne podatke za sebe i svoje podređene – te podatke čuvajte na sigurnom mjestu (možete ih promijeniti nakon prve prijave).

Po završetku instalacije, automatski će se instalirati najnovija inačica Fiskal1 blagajne.

Pokrenite aplikaciju FreshAp na svom uređaju.



Ukoliko ste kupili rješenje od Vipa dobili ste korisničko ime, a na mobitel lozinku za registraciju u FreshAP. Ukoliko nemate korisničko ime odaberite "Novi korisnik" te ispunite obrazac.

Kada se pokrene FreshAp aplikacija u početnom ekranu upisuje se dobiveno korisničko ime i lozinka.

Na idućem ekranu upisuju se podaci o firmi te ime i prezime administratora koje se koristi pri prvoj prijavi u Fiskal1.

Na slijedećem ekranu odaberete verziju aplikacije koju ste kupili.

U Postavke možete provjeriti jesu li ispravno uneseni podaci te ih po potrebi izmijeniti.

Nakon odrađene registracije instalira se Fiskal1 blagajna.

Kada se pokrene Fiskal1 aplikacija bit će kreiran jedan korisnik, korisničko ime je ime i prezime administratora (upisano tokom registracije na FreshAp), a PIN je 1234. Nakon što je aplikacija instalirana, odabrati **Završi** ili **Otvori**. Opcija **Otvori** odmah pokreće Fiskal1 blagajnu.

#### Početak rada u aplikaciji

Unijeti početni PIN "4321" za pristup blagajni.



# PRIJENOSNI PISAČ 58 mm



Iskliučivanie

papira

#### Termalni pisač 58 mm

Brzina ispisa: 90 mm/s Težina: 0.8 kg Rezoluciia: 384 točaka/liniji Trainost: 50 km ispisa Sučelie: USB

#### Napomene o sigurnosti

- Ne dirati glavu termalnog pisača ili okolne dijelove tijekom. pri početku ili završetku rada kako ne bi došlo do ozlieda.
- Ne dirati površinu glave pisača i spojenih priključaka jer se glava printera može oštetiti zbog statičkog elektriciteta.
- Ne dirati glavu pisača.
- Ne dirati ostricu rezača.
- Ne savijati kabel za struju ili stavljati teške predmete na niega.
- Ne koristiti pisač ako je pokvaren.
- Pri ukopčavanju ili iskopčavanju kabla, uvijek držati pri vrhu. a ne povlačiti za kabel.
- Držati uređaj izvan dohvata djece.
- Koristiti samo odobrene dodatke i ne pokušavati rastaviti, popraviti ili prepraviti pisač.
- Instalirati pisač na stabilnoj površini. Odabrati čvrstu, ravnu površinu bez vibracija.
- Ne dopustiti da u pisač uđe voda ili druge tekuće ili ometajuće tvari.
- Ne spajati telefonski kabel u utičnicu za ladicu.
- Iskopčati pisač iz strujne utičnice ako se duže vrijeme ne koristi.

## Čišćenje pisača

Pisač treba očistiti ako imate neki od slijedećih problema: nečitka slova, pogreške u ispisu, uvlačenje papira je preglasno.

## Čišćenje glave pisača

Ako se dogodi neki od dolje navedenih slučajeva, možda ćete morati očistiti glavu pisača:

tiskanje je nejasno ili mutno;

uređaj za ulaganje papira je bučan..

neki stupci na ispisanoj stranici su zamagljeni;

- - Napomena: Pobrinuti se da je kabel za struju iskopčan
  - tijekom održavanja pisača. Ne dirati površinu glave pisača prstima ili metalnim predmetima, ne koristiti silu ili oštre predmete ili agresivna sredstva kako ne bi oštetili glavu pisača ili senzor za papir.
  - Ne koristiti ulie, aceton i slična organska otapala.

#### Umetanje papira

Termalni papri tip 58 koristi 58 mm role papira. Korištenie iednostavnog mehanizma za umetanie papira olakšava umetanje papira.

Maksimalan vaniski promier role papira za ovu vrstu pisača iznosi 75 mm.

Za umetanje papira u termalni pisač učiniti sljedeće:

- 1 Otvoriti poklopac pisača.
- 2 Staviti rolu papira u utor u položaj kako je prikazano na slici.
- 3 İzvući papir iz okvira, zatvoriti gornji poklopac.
- 4 Otrgnuti višak papira izvan kućišta pomoću rezača za papir.





PISΔČ



Koraci za čišćenie glave pisača

- 1. Iskliučiti pisač i iskopčati ga iz struje te otvoriti poklopac. Ako je unutra zaglavljen papir izvući
- 2. Pričekati da se glava pisača ohladi prije početka čišćenia.
- 3. Navlažiti krpu alkoholom (bez vode) i očistiti površinu glave pisača ako ima prašine ili prliavštine.
- 4. Pričekati da alkohol potpuno ishlapi, ponovno ukliučiti pisač i pokušati ispisati dokument.

#### LED indikatori na pisaču

<u>Upute i značenje gumba</u>			
POWER (zeleno svjetlo)	FEED (crveno svjetlo)	Status pisača	
Ne svijetli	Ne svijetli	Ugašen	
Svijetli	treperi	Uključeno, papir nije umetnut	
Svijetli	Svijetli	Uključeno, papir umetnut	
Ako je uključen, držite gumb FEE	D	Pomakni papir	
U isključenom stanju, pritisnuti i d pomoću tipke POWER. Nakon 2 sekunde, kada se papir j i pustiti da se ispišu izvješća o au	ržati gumb FEED, a zatim uključiti pisač pomakne u pisaču, otpustiti gumb FEED tomatskom testiranju.	Samoprovjera pisača	

# Često postavljana pitanja

- Zaboravio sam Fiskal1 ID ili zaporku.
   Na www.vip.hr. osviežite svoju prijavu i odabrati; "NE možete se prijaviti?" te pratite upute.
- Slučajno sam deinstalirao aplikaciju za instalaciju Fiskal1 blagajne. Što učiniti? Nazvati xxx i poslat ćemo vam e-mail sa linkom za ponovno preuzimanje aplikacije.
- Kada uključim aplikaciju, vidim poruku "Čekanje na odgovor poslužitelja".
   Provjeriti svoju internetsku vezu ili pokušati ponovno s istim zahtjevom.
- Mogu li deinstalirati instalacijski program Fiskal1 blagajne? Nemojte deinstalirati program. Bez njega nećete moći ažurirati Fiskal1 blagajnu.

## Najčešći problemi s pisačem i njihova rješenja

- Pisač ne prepoznaje uvlačenje / umetanje papira
   Senzor pokreta je zaprljan, očistiti mekom četkicom. Ako se pogreška nastavi, poslati uređaj ovlaštenom servisu.
- LED indikatori na upravljačkoj ploči su isključeni.
   Provjeriti je li mrežni kabel pravilno priključen na pisač i AC adapter na zidnu utičnicu, provjeriti je li uključen glavni prekidač napajanja pisača. Ako napajanje radi ispravno, poslati uređaj ovlaštenom servisnom centru.
- Arapski brojevi su ispravno otisnuti; ostatak teksta je nečitak.
   Neispravan skup znakova. Kad je pisač isključen, pritisnuti i držati gumb FEED, uključiti napajanje i pričekati dok crveni LED ne počne treptati, a zatim otpustiti gumb FEED.
- Prilikom pokušaja ispisa ponekad crveni LED bljeska.
   Pregrijavanje glave za ispis. Isključiti pisač nekoliko minuta se ohladi glava pisača. Ako pisač i dalje ne ispisuje, poslati ga ovlaštenom servisnom centru.
- Tekućina je nehotice prolivena po pisaču
   Odmah isključiti napajanje. Koristiti sušilo za kosu da se posuše dostupni dijelovi.

## Napomene

## Napomena o izdanju

TVC INFO d.o.o. PRUŽA OVAJ TISKANI MATERIJAL KAO TAKAV, BEZ JAMSTVA BILO KAKVE VRSTE, BILO DA SE IZJAVI ILI PODRAZUMIJEVA, ŠTO UKLJUČUJE, ALI SE NE OGRANIČAVA NA JAMSTVA TRGOVACA KOJA SE IZDAJU U NEKE POSEBNE SVRHE.

U ovome izdanju mogu se pojaviti neke tehničke netočnosti ili tipografske pogreške. Kada dođe do promjene informacija, te će se izmjene objaviti u sljedećim izdanjima. U svako vrijeme mogu se uvesti poboljšanja, ili izmjene proizvoda, ili opisanih proizvodnih programa.

Podatci o proizvodima, proizvodnim programima ili uslugama ne znače da proizvođač ima namjeru da sve navedeno bude na raspolaganju u svim zemljama u kojima prodaje svoje proizvode. Podatci o proizvodu, programu ili uslugama ne služe kao izjave da se samo taj proizvod, program ili usluga može koristiti. Bilo koji zamjenski proizvod, proizvodni program ili usluga može koristiti. Bilo koji zamjenski proizvod, proizvodini program ili usluga može koristiti. Bilo koji zamjenski proizvod, projena i provjera ispravnosti rada u svezi s drugim proizvodima, programi ili uslugama, osim onih koje proizvođač izričito naznači, odgovornost su samog korisnika.

Za tehničku podršku i informacije o potrošnoj opremi i programima posjetite www.tvc-info.hr

#### © 2016 TVC INFO d.o.o.

Sva prava pridržana

Sve druge spomenute zaštićene marke vlasništvo su tvrtki koje su ih zaštitile.

## Izjava o sukladnosti

Za ovaj uređaj je, nakon testiranja, utvrđeno da je sukladan ograničenjima digitalnih uređaja klase B, u skladu s 15. dijelom FCC pravilnika. Rad uređaja ima dva sljedeća uvjeta: (1.) ne proizvodi štetne smetnje i (2.) ovaj uređaj mora prihvatiti smetnje, uključujući i one koje mogu prouzročiti probleme u radu.

Ograničenja za FCC klasu B postavljaju se u svrhu razumne zaštite od štetnih smetnji koje proizvode uređaji u kućanstvu. Ova oprema stvara, koristi i može isijavati radiofrekvenciju, pa ako nije instalirana i korištena u skladu s uputama, može prouzročiti smetnje u radio- komunikaciji. Ipak, ne jamči se da se smetnje neće pojaviti u nekim određenim instalacijama. Ako korisnik primijeti da ova oprema uzrokuje smetnje u radio- ili televizijskom prijemu, što se može utvrditi tako da se oprema uključi ili isključi pa se uoči razlika, korisnik može pokušati ispraviti smetnje iednom od sljedećih mjera:

- promijeniti orijentaciju ili položaj uređaja;
- povećati razmak između ovog uređaja i prijemnika;
- obratiti se zastupniku na prodajnom mjestu ili ovlaštenom serviseru za dodatne savjete.

Proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za radio- i televizijske smetnje koje se dogode uslijed korištenja ovog uređaja, ako se koriste kabeli drukčiji od preporučenih i ako korisnik izvrši neovlaštene izmjene i modifikacije na opremi. Ako korisnik neovlašteno mijenja ili modificira opremu, time gubi pravo na jamstvo.

#### Direktiva o otpadu iz električne i elektroničke opreme (WEEE)

WEEE logotip označava specifične programe za recikliranje i postupke za električne proizvode u zemljama Europske unije. Potičemo recikliranje naših proizvoda. Ako imate daljnjih pitanja o opcijama recikliranja, posjetite TVC INFO web stranicu www.tvc-info.hr.



#### Odlaganje proizvoda na odlagalište otpada

<u>Nemojte</u> ovaj uređaj ili uređaje ili potrošnu opremu odlagati zajedno s kućnim otpadom. Za opcije odlaganja otpada i recikliranja obratite se nadležnim službama.

#### Zakonske odredbe koje se odnose na bežične proizvode

U ovome se dijelu nalaze zakonske odredbe koje se odnose na bežične proizvode.

#### Izloženost zračenju zbog radiofrekvencije

Zračenje ovog uređaja je daleko ispod ograničenja za izloženost radiofrekvencijskim zračenjima. Minimalan razmak od 20 cm (8 inča) mora se održati između antene i bilo koje osobe da bi ovaj uređaj zadovoljavao zahtjeve o izloženosti RF zračenjima prema FCC propisima.

#### Napomena za korisnike u Europskoj uniji

Ovaj proizvod nosi oznaku CE i izrađen je sukladno zahtjevima za zaštitu i direktivama Vijeća EZ 2004/108/EC-EMC, 1999/5/EC-R&TTE, 2006/95/EC-LVD i 2009/125/EC-ErP, koji se odnose na približavanje i usklađivanje zakona zemalja članica u odnosu na elektromagnetsku kompatibilnost i sigurnost električne opreme namijenjene za uporabu unutar odgovarajućih naponskih ograničenja, što se odnosi na radioopremu i telekomunikacijske terminale.

## Sukladnost se označava CE oznakom: CE

Rad je dopušten u svim državama članicama EU i EFTA-e, ali je ograničen samo na korištenje u zatvorenom prostoru.

# Jamstvo

## Ograničeno jamstvo

TVC INFO jamči sljedeće:

- Uređaj je proizveden od novih dijelova ili od novih i korištenih dijelova koji su servisirani, a koji funkcioniraju kao novi dijelovi.
- Tijekom normalne uporabe neće doći do kvarova prouzročenih lošim materijalom i izradom.

Ako ovaj proizvod ne funkcionira u skladu s jamstvom, tijekom jamstvenog roka obratite se prodavaču ili TVC INFO d.o.o. za popravak ili zamjenu.

Ako ovaj proizvod predstavlja dodatnu opciju ili dio uređaja, ova će se izjava primjenjivati samo kada se ta opcija koristi u kombinaciji s uređajem za koji je namijenjena. Ako želite obaviti popravak u jamstvenom roku, možda ćete trebati donijeti tu opciju ili dio zajedno s proizvodom.

Ako ovaj proizvod prenesete na drugog korisnika, jamstvo za servisiranje pod uvjetima ove izjave bit će raspoloživo za tog korisnika tijekom ostatka jamstvenoga roka. Uz uređaj, predajte novom korisniku račun i jamstveni list.

## Ograničeno jamstvo za servisiranje

Jamstveni rok traje 12 mjeseci i počinje od dana kupnje, odnosno datuma napisanog na računu, osim ako se kvar ne odnosi na potrošni materijal i rezervne dijelove koji se mogu potrošiti ranije, ili ako neki dijelovi nisu iznimno jako istrošeni ili potrošeni. Da biste ostvarili pravo na servisiranje u jamstvenome roku, trebate priložiti račun o kupljenom proizvodu. Od Vas se može zahtijevati da dostavite i na odgovarajući način zapakirate proizvod. Vi ste odgovorni za gubitak ili oštećenje proizvoda od mjesta slanja do dobavljača ili servisera.

Kada servisiranje uključuje zamjenu proizvoda ili nekog dijela proizvoda, zamijenjeni dio postaje vlasništvo servisa ili TVC INFO d.o.o. Zamjena može podrazumijevati novi ili popravljeni dio.

Na zamijenjeni dio primjenjuje se prvobitni jamstveni rok koji je dobiven za kupljeni proizvod.

Zamjena se ne odobrava u slučajevima kada je proizvod mehanički oštećen, ako su na njemu rađene preinake, ako se zahtijevaju izmjene koje nisu uključene u jamstvo ili ako je uređaj oštećen da se ne može popraviti. Isto tako, za taj proizvod ne smiju postojati nikakve zakonske obveze ili ograničenja koja bi sprječavala zamjenu.

Prije davanja proizvoda na popravak u jamstvenome roku, spremite sve podatke, programe i medije za spremanje podataka koji se mogu izvaditi (osim ako TVC INFO d.o.o ne savjetuje drukčije).

Uz ovaj proizvod nudi se i tehnička podrška na daljinu tijekom cijeloga jamstvenog roka. Za proizvode kojima je isteklo jamstvo, TVC INFO d.o.o. nudi tehničku podršku, za koju se naplaćuje odgovarajuća naknada.

## Proširenje ograničenoga jamstva

TVC INFO d.o.o. ne jamči neometan i besprijekoran rad bilo kojeg proizvoda ili dugotrajnost koji se dobiju na bilo kojem proizvodu.

Servisiranje ne uključuje popravke ako je do kvarova došlo zbog:

- preinaka ili ugradnje neovlaštenih dodataka;
- nezgoda, krive uporabe, zlouporabe ili nepoštivanja TVC INFO priručnika, uputa za uporabu ili smjernica;
- neprihvatljivih uvjeta rada i okoliša;
- neovlaštenog održavanja od strane osoba koje nisu TVC INFO ovlašteni serviseri;
- prekomjernog opterećenja proizvoda izvan granica njegovih mogućnosti;
- korištenja medija za pohranu koji nije u skladu s TVC INFO specifikacijama;
- pokušaja prepravljanja, osvježavanja, popravka ili preinake rezervnih dijelova ili potrošnog materijala od treće strane;
- proizvoda, zaliha, dijelova, materijala, softvera ili sučelja koje ne ugrađuje TVC INFO d.o.o.

U OKVIRIMA KOJI SU DOPUŠTENI VAŽEĆIM ZAKONOM, NITI TVC INFO d.o.o., NITI NJEGOVI DOBAVLJAČI ILI PRODAVAČI NEMAJU PRAVO DAVATI NIKAKVO DRUGO JAMSTVO ILI UVJETE BILO KOJE VRSTE, BILO DA SU IZRAŽENI ILI SE PODRAZUMIJEVAJU, ZA OVAJ PROIZVOD. POSEBICE NE PRIZNAJEMO JAMSTVA KOJA SE PODRAZUMIJEVAJU ILI UVJETE PRODAJE IZRAŽENE U NEKE POSEBNE SVRHE I ZADOVOLJAVAJUĆE KVALITETE. BILO KOJA JAMSTVA KOJIH SE NE MOŽEMO ODREĆI NA TEMELJU VAŽEĆEG ZAKONA, OGRANIČAVAJU SE NA JAMSTVENI ROK. NIKAKVA JAMSTVA, IZRAŽENA ILI DA SE PODRAZUMIJEVAJU, NEĆE VRIJEDITI NAKON ISTEKA OVOG ROKA. ZADRŽAVAMO PRAVO IZMJENA SVIH INFORMACIJA, SPECIFIKACIJA, CIJENA I USLUGA U BILO KOJE VRIJEME BEZ PRETHODNE OBAVIJESTI.

## Ograničena odgovornost

Vaše pravo na odštetu navedeno je u ovom dokumentu. U skladu s navedenom Izjavom o ograničenom jamstvu, za sve reklamacije i pritužbe u svezi nepravilnosti uređaja ili problema s prodavačem možete zatražiti naknadu stvarne štete u iznosu do onoga koji je naveden u sljedećem odlomku.

TVC INFO odgovornost za stvarne štete prouzročene na bilo koji način ograničit će na iznos koji ste platili za proizvod koji je prouzročio štetu. Ova ograničena odgovornost neće se primjenjivati na pritužbe koje uključuju tjelesne ozljede ili štete na nekretninama ili vlasništvu, odnosno predmetima za koje TVC INFO nije pravno odgovoran. **NI U KOJEM SLUČAJU TVC**  INFO NEĆE SNOSITI ODGOVORNOST ZA IZGUBLJENU ZARADU, IZGUBLJENE UŠTEĐEVINE, NEHOTIČNE ŠTETE ILI BILO KOJE DRUGE EKONOMSKE ŠTETE KOJE SU SE DOGODILE USLIJED TOGA. To se odnosi i na slučajeve kada Vi upozorite TVC INFO ili njegovog zastupnika da postoji mogućnost događanja takvih šteta. TVC INFO neće snositi nikakvu odgovornost za štete koje se odnose na treću osobu.

Ovo se ograničenje odnosi i na materijale koje Fiskalu1 dostavljaju drugi dobavljači i prodavači. Ograničenja koja izriče TVC INFO i njegovi dobavljači i prodavači nisu kumulativna. Takvi dobavljači ili prodavači također su uključeni u ova ograničenja.

## TVC INFO OGRANIČENO JAMSTVO I LICENCNI UGOVOR ZA SOFTVER

#### MOLIMO, PAŽLJIVO PROČITAJTE OVE UPUTE:

Ovaj Licencni ugovor za softver ("Licencni ugovor") pravni je ugovor između kupca (bilo da se radi o pojedincu ili pravnoj osobi) i tvrtke TVC INFO d.o.o. ("TVC INFO"), prema kojem, u okvirima kupljenog TVC INFO proizvoda ili Softverskog programa, nije potrebno potpisivati pismeni Licencni ugovor između kupca i TVC INFO d.o.o. ili njegovih dobavljača, a njime se uređuje uporaba Softverskog programa koji TVC INFO instalira ili nudi za uporabu uza svoj proizvod. Termin "Softverski program" uključuje izvršni program, upute koje se strojno mogu čitati, audio-vizualne sadržaje (kao što su slike i snimke), te s tim povezane medije, pisani materijal i dokumentaciju u elektroničkome obliku, bez obzira je li ugrađena ili se distribuira za uporabu uz TVC INFO proizvod.

KORIŠTENJEM OVOG PROIZVODA KUPAC RAZUMIJE I PRIHVAĆA SVE ODREDBE I UVJETE OVIH LICENCNIH UGOVORA I OGRANIČENOG JAMSTVA ZA SOFTVER. AKO SE KUPAC NE SLAŽE S UVJETIMA OVIH LICENCNIH UGOVORA I OGRANIČENOG JAMSTVA ZA SOFTVER, TREBA ODMAH VRATITI PROIZVOD NEKORIŠTEN I ZAHTIJEVATI POVRAT IZNOSA KOJI JE ZA ISTI UPLAĆEN. AKO KUPAC INSTALIRA OVAJ PROIZVOD ZA NEKU DRUGU STRANU, OVIME JE SUGLASAN DA ĆE OBAVIJESTITI TE KORISNIKE DA UPORABA OVOG PROIZVODA ZNAČI PRIHVAĆANJE OVIH UVJETA.

- IZJAVA O OGRANIČENOM JAMSTVU ZA SOFTVER. TVC INFO jamči da je medij na kojem se nalazi Softverski program (ako postoji) izrađen bez pogrešaka u materijalu i izradi i da neće doći do kvarova tijekom normalne uporabe u jamstvenome roku. Jamstveni rok iznosi devedeset (90) dana i počinje danom isporuke Softverskog programa krajnjem korisniku. Ovo ograničeno jamstvo primjenjuje se samo na medije sa Softverskim programima koji su kupljeni kao novi od TVC INFO, TVC INFO ovlaštenih prodavača ili distributera. TVC INFO će zamijeniti Softverski program ako se utvrdi da medij ne zadovoljava uvjete ovog ograničenog jamstva.
- 2. OGŔANIČENA ÓDGOVÓRNOŠT I JAMSTVO. U OKVIRIMA OVOG LICENCNOG UGOVORA I UNUTAR MAKSIMALNO ZAKONSKI DOPUŠTENIH GRANICA, TVC INFO I NJEGOVI DOBAVLJAČI PRUŽIT ĆE NAVEDENI SOFTVERSKI PROGRAM "KAKAV JEST" I PREMA TOME ODREĆI SE BILO KOJIH DRUGIH JAMSTAVA I UVJETA, IZRIČITIH ILI PREŠUTNIH, ŠTO UKLJUČUJE, BEZ OGRANIČENJA, NASLOV, NEPOVREDIVOST PRAVA, MOGUĆNOST PRODAJE I PRIKLADNOST ZA ODREĐENE SVRHE, ZAŠTITU OD SVIH VIRUSA TE SVEGA OSTALOG ŠTO SE ODNOSI NA SOFTVERSKI PROGRAM. U ODREĐENIM UVJETIMA, TVC INFO NE MOŽE ZAKONSKI OGRANIČITI ODGOVORNOST I JAMSTVO ZA BILO KOJU KOMPONENTU NA KOJU SE PRIMJENJUJU JAMSTVA KOJA UKLJUČUJU MOGUĆNOST PRODAJE I PRIKLADNOST VA ODREĐENIM UVJETIMA, TVC INFO NE MOŽE ZAKONSKI OGRANIČITI DDGOVORNOST I JAMSTVO ZA BILO KOJU KOMPONENTU NA KOJU SE PRIMJENJUJU JAMSTVA KOJA UKLJUČUJU MOGUĆNOST PRODAJE I PRIKLADNOST U ODREĐENE SVRHE, NO TVC INFO OGRANIČUJE TRAJANJE TAKVIH JAMSTAVA NA ROK OD 90 DANA OD IZRIČITO OGRANIČENOG JAMSTVA NA SOFTVER.

Ovaj ugovor mora se čitati u smislu određenih ustavnih odredbi, koje s vremena na vrijeme mogu biti važeće, a koje mogu podrazumijevati određena jamstva ili uvjete, te nametnuti Fiskalu1 određene zakonske obveze koje se ne mogu isključiti ili izmijeniti. Ako se takve odredbe primjenjuju, u tim okvirima će TVC INFO biti u mogućnosti ispuniti svoje obveze, te se ovime TVC INFO obvezuje da ovim ograničenim jamstvom neće kršiti odredbe koje se odnose na sljedeće: zamjenu Softverskog programa ili naknadu novčanog iznosa uplaćenog za Softverski program.

Softverski program može uključivati internetske linkove na druge softverske aplikacije i/ili internetske web stranice koje su u vlasništvu i kojima upravljaju neke treće strane koje imaju ugovore s Fiskalom1. Kupac je suglasan i slaže se da TVC INFO nije odgovoran ni na koji način za glavna računala, performanse, funkcioniranje, održavanje ili sadržaj takvih softverskih aplikacija i/ili internetskih web stranica.

3. OGRANIČEŇJA VÉZANA UZ PRAVNI LIJEK. U OKVIRU MAKSIMALNO DOPUŠTENIH OKVIRA VAŽEĆEG ZAKONA, SVA ODGOVORNOST FISKALA1, TEMELJEM OVOG LICENCNOG UGOVORA, IZRIČITO JE OGRANIČENA NA UKUPNU CIJENU UPLAĆENU ZA SOFTVERSKI PROGRAM. PRAVO KORISNIKA U SLUČAJU BILO KAKVOG SPORA S FISKALOM1 U SVEZI OVOG LICENCNOG UGOVORA BIT ĆE OGRANIČENO DA POKRIJE NAVEDENE IZNOSE I, NAKON POKRIVANJA TOG IZNOSA, TVC INFO BIT ĆE OSLOBOĐEN BILO KAKVIH DALJNJIH OBVEZA I ODGOVORNOSTI PREMA KORISNIKU.

NI U KOM SLUČAJU TVC INFO, NJEGOVI DOBAVLJAČI, ZASTUPNICI ILI PRODAVAČI NEĆE SNOSITI ODGOVORNOST ZA SLUČAJNE, NEIZRAVNE, EGZEMPLARNE, KAŽNJIVE ILI POSLJEDIČNE ŠTETE (ŠTO UKLJUČUJE, BEZ OGRANIČENJA, GUBITAK PROFITA ILI DOHOTKA, IZGUBLJENE UŠTEĐEVINE, PREKID KORIŠTENJA ILI BILO KAKVE GUBITKE, NETOČNOST ILI OŠTEĆENJA PODATAKA ILI SNIMLJENOG MATERIJALA, POTRAŽIVANJA TREĆE STRANE, OŠTEĆENJA STVARNE IMOVINE ILI OSNOVNIH SREDSTAVA, GUBITKE PRIVATNE IMOVINE POVEZANE NA BILO KOJI NAČIN S UPORABOM ILI OSNOVNIH SREDSTAVA, GUBITKE SOFTVERSKOG PROGRAMA, ILI NEKE DRUGE ŠTETE POVEZANE S BILO KOJOM ODREDBOM OVOG LICENCNOG UGOVORA), BEZ OBZIRA NA PRIRODU REKLAMACIJE, UKLJUČUJUĆI, BEZ OGRANIČENJA, KRŠENJE JAMSTVA ILI UGOVORA, KAŽNJIVO DJELO (UKLJUČUJUĆI NEMAR ILI STROGU ODGOVORNOST), TE ČAK I U SLUČAJU AKO SU TVC INFO ILI NJEGOVI DOBAVLJAČI, ZASTUPNICI ILI PRODAVAČI BILI UPOZORENI NA MOGUĆNOST DOGAĐANJA TAKVIH ŠTETA, ILI BILO KOJA REKLAMACIJA KOJU KUPAC TEMELJI NA REKLAMACIJI TREĆE STRANE, OSIM U OKVIRIMA ZAKONSKIH OGRANIČENJA. SVI DRUGI ZAHTJEVI SMATRAT ĆE SE PRAVNO NEVAŽEĆIMA. NAVEDENA OGRANIČENJA PRIMJENJUJU SE ČAK I U SLUČAJU AKO GORE NAVEDENI PRAVNI LIJEK NE ISPUNJAVA SVOJU OSNOVNU SVRHU.

- PRAVO NA LICENCU. TVC INFO kupcu daje sljedeća prava, pod uvjetom da poštuje sve odredbe i uvjete ovog Licencnog ugovora:
  - a) Uporaba. Kupac može koristiti jednu (1) kopiju Softverskog programa. Pod terminom "uporaba" podrazumijeva se spremanje, učitavanje, instalacija, izvršenje ili prikaz Softverskog programa na ekranu. Ako je TVC INFO dao kupcu pravo na licencu Softverskog programa za uporabu, kupac mora ograničiti broj ovlaštenih korisnika na broj naveden u ugovoru s Fiskalom1. Kupac ne smije odvajati komponente Softverskog programa za korištenje na više od jednog tableta. Kupac je sporazuman da neće koristiti Softverski program, u cijelosti ili dijelom, ni na koji način koji će utjecati na odbacivanje dijelova programa, modifikacije, uklanjanje, mijenjanje ili preinake vizualnog izgleda zaštitnog znaka, imena tvrtke ili obavijesti o intelektualnom vlasništvu, koji se pojavljuju na ekranu svakog računala pri normalnom radu Softverskog programa.
  - b) Kopiranje. Kupac ima pravo napraviti jednu (1) kopiju Softverskog programa isključivo u svrhu posjedovanja rezervne kopije, arhiviranja ili instalacije, pod uvjetom da kopija sadrži sva originalna upozorenja vlasnika Softverskog programa. Kupac ne smije kopirati Softverski program za bilo koju javnu ili distribucijsku mrežu.
  - c) Zadržavanje prava. Softverski program zaštićen je od kopiranja i vlasništvo je tvrtke TVC INFO d.o.o. i/ili njegovih dobavljača. TVC INFO zadržava sva prava koja vam nisu izričito dodijeljena temeljem ovog Licencnog ugovora.
  - d) Besplatan softver (Freeware). Ne dovodeći u pitanje odredbe i uvjete ovog Ličencnog ugovora, cijeli ili samo neki dio Softverskog programa od kojeg se sastoji dostavljeni softver, može biti vlasništvo neke treće strane ili softver koji je dozvoljeno besplatno dijeliti ("Freeware"). Takav softver podliježe odredbama i uvjetima koji se na njega odnose, bez obzira radi li se diskrecionom ugovoru, suženom licencnom paketu ili uvjetima elektroničke licence u vrijeme učitavanja ili instalacije programa. Korištenje besplatnog softvera u potpunosti se uređuje odredbama i uvjetima koji se na njega odnose.
- 5. PRIJENOS. Kupac može prenijeti Softverski program na nekog drugog krajnjeg korisnika. Bilo koji prijenos mora uključivati sve komponente softvera, medij, tiskane materijale i ovaj Licencni ugovor, a kupac ne mora zadržati kopije Softverskog programa ili njegovih komponenti. Prijenos ne mora biti neizravni prijenos, kao što je konsignacija. Prije prijenosa, krajnji korisnik koji prima Softverski program nora prihvatiti sve uvjete ovog Licencnog ugovora. Nakon prijenosa Softverskog programa, licenca kupca automatski se ukida. Kupac nema pravo iznajmljvati, davati podlicence ili davati ovaj Softverski program drugima, osim u okvirima propisanim ovim Licencnim ugovorm.
- 6. NADOGRADNJE. Da bi kupac imao pravo koristiti Softverski program označen kao nadogradnja, mora najprije imati licencu za originalni Softverski program označen kao TVC INFO program predviđen za nadogradnje. Nakon nadogradnje, možda kupac više neće trebati koristiti originalni Softverski program na temelju kojeg je dobio nadogradnju.
- 7. OGRANIČENJE ZA OBRNUTI INŽENJERING. Nije dopušteno mijenjati, dešifrirati, raditi obrnuti inženjering, obrnuto sklapanje, obrnuto kompajliranje ili na neki drugi način prevoditi Softverski program, osim u okvirima onoga što je izričito dopušteno ili u granicama dopuštenim zakonom u svrhu bolje operativnosti, ispravljanja pogrešaka ili testiranja u svrhu zaštite. Ako imate takva zakonska prava, dužni ste TVC INFO pismenim putem izvijestiti o slučaju namjere obrnutog inženjeringa, obrnutog sklapanja ili obrnute kompilacije. Nije dopušteno dekriptirati Softverski program, osim ako je to nužno za pravno dopuštenu uporabu Softverskog programa.
- DODATNI SOFTVER. Ovaj Licencni ugovor odnosi se na ažuriranja i dodatke originalnom Softverskom programu koji TVC INFO nudi uz svoje proizvode, osim ako TVC INFO naznači drukčije uvjete, zajedno s ažuriranim dijelom ili dodatkom.
- 9. TRAJANJE I PRESTÁNAK LICENCE. Ovaj Licencni ugovor je važeći, osim ako se ne prekine ili raskine. Kupac može prekinuti ili raskinuti ovaj ugovor u bilo kojem trenutku na način da uništi sve primjerke Softverskog programa, zajedno sa svim preinakama, dokumentacijom i ostalim pratećim materijalom ili na neki drugi ovdje opisani način. TVC INFO može prekinuti licencu danu kupcu na temelju obavijesti, ako kupac nije suglasan složiti se s bilo kojim od uvjeta ovog Licencnog ugovora. Nakon takvog prestanka licence, kupac je suglasan uništiti sve primjerke Softverskog programa, zajedno sa svim modifikacijama, dokumentacijom i dodacima u bilo kojem obliku.
- 10. POREZI. Kupac je suglasan da preuzima odgovornost plaćanja svih potrebnih poreza, uključujući, bez ograničenja, takse na robu i usluge i osobnu imovinu, koje proistječu iz ovog Licencnog ugovora ili korištenja Softverskog programa.
- 11. OGRANIČENJE ZA TUŽBE. Nikakve tužbe, bez obzira na oblik, na temelju ovog Licencnog ugovora neće biti podnesene od bilo koje strane nakon isteka roka od dvije godine nakon što se dogodio uzrok na temelju kojeg treba doći do tužbe, osim ako je to propisano važećim zakonom.
- 12. VAŽEĆI ZAKON. Ovaj Ugovor uređuje se zakonima Republike Hrvatske. Nijedni drugi zakonski propis neće se primjenjivati, kao niti jedna druga nadležnost.
- 13. SUGLASNOST ZA KORIŠTENJE PODATAKA. Kupac je suglasan da TVC INFO i njegovi zastupnici mogu prikupljati i koristiti informacije koje kupac pruža u svrhu podrške uslugama povezanim s korištenjem Softverskog programa koje kupac zatraži. TVC INFO suglasan je da te informacije neće koristiti na način koji će korisnika osobno identificirati, osim u onolikoj mjeri koja je nužna za pružanje takvih usluga.
- 14. IZVOZNÁ OGRANIČENJA. Kupac nema pravo (a) stjecati, isporučivati, prenositi ili ponovno izvoziti, izravno ili neizravno, Softverski program ili bilo koji s njim izravno povezan proizvod, čime se krše bilo koji važeći izvozni propisi, ili (b) dopustiti uporabu Softverskog programa u bilo koju svrhu koja je zabranjena važećim izvoznim zakonima.
- 15. SKLAPANJE UGOVORA ELEKTRONIČKIM PUTEM. Kupac i TVC INFO suglasni su ovaj Licencni ugovor sklopiti elektroničkim putem. To znači da, kada kupac pokrene Softverski program ili koristi ovaj proizvod, time izjavljuje da

16

razumije i prihvaća odredbe i uvjete ovog Licencnog ugovora, a taj čin je isti kao i namjera stvarnog "potpisivanja" ugovora s Fiskalom1.

- 16. OVLAŠTENJA KUPCA ZA SKLAPANJE UGOVORA. Kupac mora biti punoljetna osoba u trenutku sklapanja ovog Licencnog ugovora te, ako je to primjenjivo, pravni zastupnik ili ovlaštena osoba poslodavca koji sklapa ovaj ugovor.
- 17. CJELOKUPAN UGOVOR. Ovaj Licencni ugovor (uključujući i dodatke i izmjene i dopune ovom Licencnom ugovoru, koji je prateći dokument uz Softverski program) predstavlja cjelokupan ugovor između kupca i Fiskala1 za navedeni Softverski program. Osim ako ovdje nije drukčije navedeno, ove odredbe i uvjeti zamjenjuju sve ranije usmene ili pismene dogovore, prijedloge i izlaganja u svezi ovog Softverskog programa ili bilo kojih drugih tema obuhvaćenih ovim Licencnim ugovorom (osim ako neki iznimni uvjeti nisu u sukobu s uvjetima ovog Licencnog ugovora ili nekim drugim pisanim ugovorom koji je potpisan između kupca i Fiskala1, a odnosi se na korištenje Softverskog programa). U slučaju da bilo koji TVC INFO program podrške kupcima ili davanja usluga bude u sukobu s uvjetima ovog Licencnog ugovora, primjenjivat će se uvjeti ovog Licencnog ugovora.

## Serial number of the device

Serijski broj uređaja je jedinstven i identificira vaš uređaj. Ispod upišite serijski broj vašeg uređaja s podacima potrebnim za točnu identifikaciju vašeg uređaja.

Fiskal1 ID	
Password	
PIN	

#### IZJAVA O SUKLADNOSTI

#### TVC INFO d.o.o. 1. Vidovčica 25 a, 10000 Zagreb OIB: 25347217184

Ovim putem izjavljujemo da proizvod: Tablet T-412 LTE Proizvođača: Sales Peritias HK LTD, RM 1003, Yu Yuet Lai Building, 43-55 Wyndham st., Hong Kong Zemlja podrijetla: Kina Uvoznik: TVC INFO d.o.o., 1. Vidovčica 25a, 10000 Zagreb, Hrvatska

Sukladan svim bitnim zahtjevima za proizvode i ocjenu sukladnosti, odnosno primjenjenim normama:

2004/108/EC-EMC Directive

EN55022: 2010	EN55024: 2010
EN61000-3-2:2006+A2: 2009	EN61000-3-3: 2008
EN55013: 2010+A1: 2003+ A2: 2006	EN55020: 2007+A11: 2011

☑ 1999/5/EC-R&TTE Directive

EN 300 328 V1.9.1	EN 301 489-1 V1.9.2
EN 300 440-1 V1.6.1	EN 301 489-3 V1.6.1
EN 300 440-2 V1.4.1	EN 301 489-4 V1.4.1 (2009-05)
EN 301 511 V12.1.1	EN 301 489-7 V1.3.1
EN 301 908-1 V7.1.1 (2011-05)	EN 301 489-9 V1.4.1 (2007-11)
EN 301 908-2 V7.1.1 (2011-07)	EN 301 489-17 V2.2.1
EN 301 908-2 V7.1.1	EN 301 489-24 V1.5.1
EN 302 544-2 V1.1.1 (2009-01)	EN 302 326-2 V1.2.2 (2007-06)
EN 302 623 V1.1.1 (2009-01)	EN 302 326-3 V1.3.1 (2007-09)
EN 300 330-1 V1.7.1 (2010-02)	EN 301 357-2 V1.4.1 (2008-11)
EN 300 330-2 V1.5.1 (2012-02)	EN 50566: 2013 / AC: 2013
X EN 50332-2: 2013	□ EN 62311: 2008
EN 62479: 2010	EN 62209-2: 2010

2006/95/EC-L VD Directive

EN 60950-1:2006+A11:2009	EN 60065: 2002 / A2: 2010	
+A1:2010+A12:2011+A2:2013	EN 60065: 2002 / A12: 2011	Liter
		_

2009125/EC-ErP Directive

Regulation (EC) No: 1275/2008	Regulation (EC) No: 278/2009
Regulation (EC) No: 642/2009	

2006/95/EC-L VD Directive

CE marking

U Zagrebu, 19.01.2017.



Za proizvođača



Detaljne upute za uporabu Fiskal1 blagajne mogu se pronaći na: www.vip.hr

Fiskal1 proizvode i usluge na tržište stavlja: TVC INFO d.o.o.

Proizvođač i pružatelj programskog rješenja: TVC INFO d.o.o. 1. Vidovčica 25a 10000 Zagreb OIB 25347217184

U slučaju kvara proizvod dostaviti na: TVC INFO d.o.o., Zagrebačka 143a, 10000 Zagreb

